

2013 年 6 月 18 日
18 June 2013

酒牌局公開聆訊結果
Liquor Licensing Board's Decision on Open Hearing Cases

個案 Case	酒牌局的決定 Liquor Licensing Board's Decision
Shelter Lounge 新酒牌申請	拒絕批准新酒牌申請。
Solas Application for Renewal of Liquor Licence	Agreed to issue a 12-month liquor licence with the amendment of existing additional licensing conditions as follows: (a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; (b) No music or loudspeaker or other sound amplification device or TV shall be used either outside the premises or within the premises facing outside the premises between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and the imposition of the following additional licensing conditions: (c) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 2:00 a.m. and 9:00 a.m.; and (d) The licensee shall with due diligence ensure that liquor sold or supplied is to be consumed inside the premises only.

<p>Torimen 酒牌修訂(更改附加持牌條件)申請</p>	<p>同意批准修訂原有的附加持牌條件如下：</p> <p>(a) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，處所的所有門窗必須保持關閉。</p> <p>(b) 凌晨 1 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用。</p> <p>(由於有關處所目前只持有暫准普通食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准普通食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)</p>
<p>Bouchon Bistro Francais Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the amendment of existing additional licensing conditions as follows:</p> <p>(a) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and</p> <p>(b) The front door of the premises shall be kept closed between 6:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day.</p>
<p>Le Boudoir Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.</p>
<p>LOTUS Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the amendment of existing additional licensing conditions as follows:</p> <p>(a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and</p> <p>(b) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 1:00 a.m. and 9:00 a.m.</p>

<p>Tapeo Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.</p>
<p>Sift 酒牌續期申請</p>	<p>同意續發為期 12 個月的酒牌。</p>
<p>Chicha Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.</p>
<p>Club Gala's 酒牌轉讓及續期申請</p>	<p>(i) 同意批准酒牌轉讓申請；及 (ii) 同意續發為期 12 個月的酒牌，並維持酒牌上原有的附加持牌條件。</p>
<p>太平洋酒吧 Bar Pacific 酒牌續期申請</p>	<p>同意續發為期 9 個月的酒牌，並修訂原有的附加持牌條件及附加新持牌條件如下：</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 凌晨 2 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用；(修訂) (b) 凌晨 3 時後，任何人均不得在處所內飲用酒類飲品；(新增)及 (c) 持牌人須於每天晚上 8 時至翌晨 4 時留駐處所當值，每週星期日例假除外。(新增)

<p>甜蜜中西餐廳 Sweet Heart Restaurant 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 6 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：</p> <p>(a) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，處所的所有門窗必須保持關閉；及</p> <p>(b) 午夜 12 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用；及</p> <p>(c) 持牌人須盡應盡的努力，確保售賣或供應的酒類飲品只供顧客在處所內飲用。</p> <p>(由於有關處所目前只持有暫准普通食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准普通食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)</p>
<p>CNK Island 酒牌修訂(更改附加持牌條件)及續期申請</p>	<p>(i) 拒絕批准刪除「持牌人須確保售賣或供應的酒類飲品只供顧客於處所內飲用」的附加持牌條件；</p> <p>(ii) 同意續發為期 6 個月的酒牌，並批准修訂有關售酒時間的附加持牌條件如下：</p> <p>凌晨 1 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用；及</p> <p>酒牌上其餘原有的附加持牌條件則維持不變。</p>
<p>In Pub 考慮撤銷酒牌</p>	<p>撤銷酒牌。</p>

註：有關上述酒牌局的決定及理據，本局會個別另函通知申請人。

Note : Notice in writing of the Board's decision above, together with reasons, will be given to individual applicants separately.